

APPENDIX

APPENDIX I

Transcription of the Utterances of Breakout Presenters

(Breakout Cover 23th December 2014)

Keys:

SYMBOL	EXPLANATION
::	Prolongation of the immedately prior sound
(.)	A brief interval (about a tenth of a second) within or between utterances
(0.5)	The time elapsed (by tenth of a second) between the end of utterance or sound and the start of the next utterance or sound
<u>Now</u>	Stress
=	Latched utterance – no break or gap stretches of talk
?	Rising intonation
.	Falling intonation
,	Unfinished intonational contour

Data 1

Sheryl open up the program by singing a song from Myley Cirus.

Sheryl : Ih= Do you know *nggak* Miley Cirus song?

Boy : That one you just play? The climb?

Sheryl : Yea::::h This one.

Boy : Play play play.

Sheryl and Boy are singing together.

Boy : That's such a good song for you.

Sheryl : *Gua suka banget lagu ini, soale* (.) the meaning is very very touching.

Boy : It's good ya? But anyway *loe tadi parkir dimana?* I was looking for your car.

Sheryl : Hehehe.. Sorry (0.5) I was actually waiting for you. I thought you were the one of those things.

Boy : Anyway, *barusan kita uda ngeliat video clipnya* Miley Cirus. Sheryl is a huge fans of Miley Cirus. You tell em' girl.

Sheryl : Actually, I am a huge fans of everyone (.) *Tapi karna Miley nih ya dia perubahannya tuh jauh banget, dari* the Innocence from hana Montana until *dia sekarang rilis* her album called Bangerz guys (.) *yang 2013 ini dia rilis.* Ehmm=, from good girl to a controversial girl, dont you think? From long hair to pixy her cut guys.

Boy : *Kalo sheryl suka yang mana?*

Sheryl : *Kalo,* a.. I am missed the old Miley to be honest to do yeah, I missed the old Miley(.) What about YOU?

Boy : *Tapi ya= meskipun* the old Miley is good, I think Miley *tuh sebagai entertainer dia itu berani banget keluar dengan new style* (.) I salute her.

Sheryl : Yes, *sebenere juga, eh, images dia yang sekarang itu lebih mewujudkan girl powers sih buat gue.*

Boy : All right.

Sheryl : Because she is trying to go againts, maybe her ex-boyfriend.

Boy : Yeah, yes, we all know the story. Anyway= Miley is going on tour, the Bangerz tour(0.5) *Semoga aja ya dia dateng ke kita ya?*

Sheryl : *Adu::::w, gua berharap banget* she is coming to Indonesia, cause we're definetly interviewing her kalau dia dateng. Hahahah. *Iya gak?*

Boy : Hahaha. Amin amin. Anyway= this next song *yang kita mau puter* is called 7 things and I love this song and I wanna try do acoustic version. Lets try it ya. Hope you are like it.

Boy and Sheryl singing together.

Boy : I love this song so much. Lets just listen to the four things. This is Miley Cirus with Seven Things.

Now playing Miley Cirus video clip 7 Things.

Data 2

Boy and Sheryl are singing “Come and Get It” from Selena Gomez.

Boy : Love that song ya?

Sheryl : *Keren banget.*

Boy : That is my favourite Selena Gomez’s song. Anyway, speaking about Selena Gomez ya, *dia dulu mantan Disney Channel juga*. She started in the Wizard of Waverly place.

Sheryl : I LOVE that TV shows, *gua nonton tuh setiap malem kayaknya tuh*, after “the suite life of Zack and Cody”. *Masih inget gak loe?*

Boy : Are you still like watching “thats so raven”?

Sheryl : Ahh yes, “thats so raven”. *Adu::::h banyak banget deh pokoknya kalo Disney stars ya.* But anyway, speaking a wish Selena Gomez,

Boy : Selena Gomez *ini ya, terinspirasi untuk ackting karena mamanya dulu pemain teater, dan gara-gara itu dia ikut audisi untuk Disney Channel.* She got the part, *tapi emang jiwanya dia itu emang di ackting loh Sher.*

Sheryl : Ehhhm, *makanya kemaren sebenere dia baru jual* ninety seven thousands copies, got number one *di Billboard two hundred nih Boy. Tapi kayaknya dia mau undur nih dari dunia musik.*

Boy : Well (.) I dont know about *undur mungkin put there aside sebentar dan dia pengen ackting dulu.*

Sheryl : Ok= *Dia fokus lagi, jadi kayak Justin Timberlake ya? Justin Timberlake kan musik, ackting, musik, ackting, and he is also a DISNEY STAR.*

Boy : Disney star? Oh he is? Oh Yeah he is.

Sheryl : Yeah he is.

Boy : Thats right. Thats right.

Commercial break

Data 3

Sheryl : Ok guys (.) it was Demi Lovato with “give you heart a break”(0.5) *Keren banget ya Demi Lovato, apalagi pas dia mulai karirnya dari “My Camp Rock” Boy.*

Boy : *Tapi dia sih acktingnya keren banget loh.*

Sheryl : Carrier in ackting, sorry, *tapi kalo misalkan itu ditahun 2008, kalo misalkan dunia musiknya itu dia mulai dari rilis albumnya guys, dia merilis albumnya yang judulnya “Dont Forget” nah dari situ itu jadi peringkat nomer 2, berarti setelah Selena Gomez ya?*

Boy : Ye::::ah. Selene was top in number one and she is number two.

Sheryl : Yeah, Selena Gomez *nomer satu di Billboard two hundred, tapi Demi Lovato langsung nomer dua.*

Boy : That's great. That's great.

Sheryl : *Dan dia juga jadi juri nih kayaknya, loe ya ngikutin Boy?*

Boy : I KNOW, so Demi Lovato *ini dia sekarang jadi juri di X-Factor USA. Ini uda season kedua dia menjadi juri dan dia itu membawa sesuatu yang baru to the phanel. Jadi biasanya, kalo ada Simon Cowell,*

Sheryl : Cut wait, *katanya dia juga nih ya mentornya buat anak-anak ya?*

Boy : Right right. Di X-Factor *tuh jurinya pasti jadi mentornya dan biasanya kalo duduk disamping Simon Cowell, semua juri lain tuh gak bakal bisa ngomong apa-apa, cuman Demi Lovato tuh kayak kurang ajar banget ama Simon Cowell, tapi that is her style (.) That is her style. Awesome.*

Sheryl : Awesome. *Bener-bener ngelawan Simon when he is WRONG.*

Boy : Wrong= *Tapi anyway, talking about Demi Lovato ya, dia kayaknya juga gak mau kalah sama Selena Gomez, karena Selena juga ngarang lagu yang judulnya “She is Right” is an inspirational song (0.5) Jadi Demi juga ngarang lagu yang juga as an inspirational song= jadi waktu itu dia pernah kenak kasus dimana dia itu dibully di sekolah karena dia badanya agak gemuk.*

Sheryl : Oh, ok, right (0.5)

Boy : *Jadi dia dibully sampai dia keluar sekolah, home schooling, karena dia gak tahan dibully dan dia rehab, dan setelah keluar rehab, she made this song and it what? number one. It is called “Sky Scrappers” but,*

Sheryl : *Wii::h, gua merinding loh sumpah, gua denger critanya gua merinding.*

Boy : *Tapi do you know what makes you merinding? I wanna tell you this guys, you guys harus denger Sheryl Shenafia nyanyiin “Sky Scrappers” like for real singing. You have to show us for REAL.*

Sheryl : Haha. Ok, would you gonna sing with me?you'll sing the first part, I'll sing the single part.

Boy : Ok= *tapi* listen to her man.

Sheryl : Well= this is “Sky Scrappers” by Demi Lovato.

APPENDIX II

Table of Classification of Code Switching and Code Mixing

No	Data 1	CS	CM
1.	S: Do you know <i>nggak</i> Miley Cirus's song?		Insertion
2.	S: Do you know nggak Miley Cirus's song? B: That one you just play?The Climb?	Establishing continuity with the previous speaker.	
3.	S: <i>Gua suka lagu ini, soale the meaning is very very touching.</i>	Intrasentential	
4.	B: It's good ya? But anyway, loe tadi parkir dimana? I was looking for your car.	Intersentential	Alternation
5.	S: Actually, I am a huge fans of everyone. Tapi karena Miley nih ya dia perubahanya tuh jauh banget dari the innocence from Hana Montana until dia sekarang rilis her album called Bangerz guys. Yang 2013 ini dia rilis. Ehm, from good girl to a	Intersentential Intrasentential	Alternation

	controversial girl, dont you think? From long hair to pixy her cut guys.		
6.	B: <i>Tapi ya meskipun the old Miley is good, I think Miley tuh sebagai entertainer dia itu berani banget keluar dengan new style.</i> I salute her.		Insertion Alternation
7.	S: Yes, sebenere juga, eh images dia yang sekarang itu lebih menunjukan girl powers buat gue.		Insertion Alternation
8.	B: Yeah, yes, we all know the story. Anyway, Miley is going on tour, the Bangerz tour. <i>Semoga aja ya dia dateng ke kita ya.</i>	Intersentential	
9.	S: Aduw, gua bergharap banget she is coming to Indonesia, cause we're definately interviewing her kalo dia dateng. Hahaha. <i>Iya gak?</i>	Intrasentential	
10.	B: Hahaha. Amin. Amin.	Intrasentential	Alternation

	Anyway, this next song yang kita mau puter is called 7 things and I love this song and I wanna try do acoustic version, lets try it ya. Hope you are like it.		
--	--	--	--

No	Data 2	CS	CM
1.	B: That is my favourite Selena Gomez's song. Anyway, speaking about Selena Gomez ya, dia dulu mantan Disney Channel juga. She started in the Wizard of Waverly place.	Intersentential Intrasentential	
2.	S: I love that TV shows! gua nonton tuh setiap malam kayaknya itu, after “The Suite Life of Zack and Cody” masih inget gak loe?	Intersentensial	Insertion
3.	B: Are you still like watching “That’s So Raven”? S: Ahh, yes. “Thats so raven”. Aduh banyak banget deh	Establishing continuity with the previous speakers.	

	<i>pokoknya kalo Disney Stars ya?</i>		
4.	B: Selena Gomez <i>ini ya, dia terinspirasi dari mamanya, jadi dia terinsipirasi untuk akting karena mamanya dulu pemain teater, dan gara-gara itu dia ikut audisi untuk Disney Channel.</i> She got the part. <i>Tapi emang jiwanya dia itu emang di akting loh Sher.</i>	Intersentential	
5.	S: Ehm, <i>makanya kemaren sebenere dia baru jual ninety seven thousand copies, got number one di Billboard two hundred nih Boy.</i> <i>Tapi kayaknya dia mau undur nih dari dunia musik.</i>	Intrasentential	
6.	B: Well, I don't know about undur mungkin put there aside sebentar dan dia pengen acting dulu.	Intrasentential	Alternation

No.	Data 3	CS	CM
1.	S: Ok guys, it was Demi Lovato with “Give you heart a break”. <i>Keren banget ya Demi Lovato, apalagi pas dia mulai karirnya dari “My Camp Rock” Boy.</i>	Intersentential	
2.	B: I know, so, Demi Lovato <i>ini dia sekarang jadi juri di X-Factor USA. Ini uda season kedua dia menjadi juri dan dia itu membawa sesuatu yang baru to the phanel.</i> <i>Jadi biasanya, kalo ada Simon Cowell,</i>		Insertion Alternation
3.	S: Cut wait, katanya dia juga nih ya mentornya buat anak-anak ya?		Alternation
4.	B: Right right. <i>Di X-Factor tuh jurinya pasti jadi mentornya dan biasanya kalo duduk disamping Simon Cowell, semua juri lain tuh gak bakal bisa ngomong apa-apa, cuman Demi Lovato</i>		Alternation Insertion

	<i>tuh kayak kurang ajar banget ama Simon Cowell, tapi that is her style. That is her style. Awesome.</i>		
5.	S: Awesome. <i>Bener-bener ngelawan Simon when he is wrong.</i>	Intrasentential	Alternation
6.	B: Wrong. <i>Tapi anyway, talking about Demi Lovato ya, dia kayaknya juga gak mau kalah sama Selena Gomez, karena Selena juga ngarang lagu yang judulnya “She is Right” is an inspirational song. Jadi Demi juga ngarang lagu yang juga as an inspirational song, jadi waktu itu dia pernah kenak kasus dimana dia itu dibully di sekolah karena dia badanya agak gemuk.</i>	Intrasentential	Alternation
7.	B: <i>Jadi dia dibully sampai dia keluar sekolah, home schooling, karena dia gak tahan dibully</i>	Intrasentential	Insertion Alternation

	<p><i>dan dia rehab, dan setelah keluar rehab, she made this song and it what? number one. It is called “Sky Scrappers” but.</i></p>		
8.	<p>B: <i>Tapi do you know what makes you merinding? I wanna tell you this guys, you guys harus denger Sheryl Shenafia nyanyiin “Sky Scrappers” like for real singing. You have to show us for real.</i></p>	Intrasentential	
9.	<p>B: <i>Tapi do you know what makes you merinding? I wanna tell you this guys, you guys harus denger Sheryl Shenafia nyanyiin “Sky Scrappers” like for real singing. You have to show us for real.</i></p> <p>S: Haha. Ok, would you gonna sing with me?you'll sing the first part, I'll sing the single part.</p>	Establishing continuity with the previous speaker.	

